NATIONS UNIES

ASSEMBLEE GENERALE

Distr.
GENERALE

A/C.5/36/82
3 décembre 1981
FRANCAIS
ORIGINAL : ANGLAIS

Trente-sixième session
CINQUIEME COMMISSION
Points 12 et 100 de l'ordre du jour

PROJET DE BUDGET-PROGRAMME POUR L'EXERCICE BIENNAL 1982-1983

RAPPORT DU CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Dispositions à prendre au niveau régional pour assurer la promotion et la protection des droits de l'homme

Incidences administratives et financières du projet de résolution publié sous la cote A/C.3/36/L.61

Etat présenté par le Secrétaire général conformément à l'article 153 du règlement intérieur de l'Assemblée générale

1. A sa 66ème séance, le 30 novembre 1981, la Troisième Commission a adopté le projet de résolution publié sous la cote A/C.3/36/L.61. Elle était saisie d'un état des incidences financières et administratives dudit projet (A/C.3/36/L.82).

2. Aux termes du paragraphe 3 du dispositif du projet de résolution publié sous la cote A/C.3/36/L.61, l'Assemblée générale prierait le Secrétaire général d'organiser un séminaire pour examiner des arrangements appropriés pour assurer la promotion et la protection des droits de l'homme dans la région asiatique, et de rendre compte des délibérations du séminaire à l'Assemblée générale, lors de sa trente-septième session.

3. Si l'Assemblée générale adopte le projet de résolution, le Secrétaire général organiserait le séminaire en 1982, dans le cadre du programme de services consultatifs prévu dans le domaine des droits de l'homme. En présumant que le séminaire durerait deux semaines et que 35 participants y seraient invités, compte tenu du nombre d'Etats membres de la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique, le coût du séminaire est estimé comme suit :

		Dollars
a)	Frais de voyage et indemnité de subsistance de 35 participants	
	i) Frais de voyage	56 200
	ii) Indemnité de subsistance	37 000
b)	Frais de voyage et indemnité de subsistance d'un représentant du Secrétaire général, de cinq fonctionnaires de la Division des droits de l'homme et d'un(e) secrétaire	
	i) Frais de voyage	20 600
	ii) Indemnité de subsistance	8 600
c)	Consultants	
	Honoraires pour l'établissement de trois documents de base	3 000
d)	Frais généraux de fonctionnement	3 900
	Total	129 300

4. Le Secrétaire général s'efforcerait de couvrir le coût du séminaire au moyen des crédits déjà prévus pour les services consultatifs dans le domaine des droits de l'homme au chapitre 24 du projet de budget-programme pour l'exercice biennal 1982-1983 (Programme ordinaire de coopération technique).

5. Les dépenses au titre des services de conférence, calculées sur la base du coût intégral, sont estimées à 344 400 dollars. Ces dépenses seraient examinées dans le cadre de l'état récapitulatif du coût total des services de conférence qui sera présenté à l'Assemblée générale vers la fin de sa présente session. On en trouvera le détail dans l'annexe au présent document.

/...

Annexe

COUT DES SERVICES DE CONFERENCE

Séminaire sur les droits de l'homme, Sri Lanka, 1982

		Volume de travail total	Taux unitaire	Coût a/ Dollars	Coût a/ Dollars
I.	Documentation à établir avant la session (49 500 mots) (Langues : A, C, F, R)				
	a) Traduction	126 jours	282/jour	35 532	
	b) Révision	42 jours	314/jour	13 188	
	c) Dactylographie	147 jours	81/jour	11 907	
	d) Reproduction	817 500 pages tirées	0,014/ page tirée	11 445	
	e) Distribution	10 900 documents	0,105/ document	1 144	73 200
II.	Service des séances				
	a) Interprétation (Langues : A, C, F, R)	168 jours	237/jour	39 816	
	b) Personnel d'appui				
	1 Préposé à la salle de conférences	14 jours	93/jour	1 302	
	1 Commis à la distribution des documents	14 jours	54/jour	756	41 900
III.	Documentation à établir pendant la session (33 000 mots) (Langues : A, C, F, R)				
	a) Traduction	84 jours	282/jour	23 688	
	b) Révision	42 jours	314/jour	13 188	
	c) Dactylographie	127 jours	81/jour	10 287	
	d) Reproduction	460 000 pages tirées	0,014/ page tirée	6 440	
	e) Distribution	4 600 documents	0,105/ document	483	54 000
IV.	Documentation à établir après la session (33 000 mots) (Langues : A, C, F, R)				
	a) Traduction	84 jours	282/jour	23 688	
	b) Révision	28 jours	314/jour	8 792	
	c) Dactylographie	98 jours	81/jour	7 938	
	d) Reproduction	545 000 pages tirées	0,014/ page tirée	7 630	
	e) Distribution	5 450 documents	0,105/ document	572	48 600
V.	Bureau des services généraux				
	Frais généraux de fonctionnement				7 200
	Total général				224 900

a/ Totaux arrondis à la centaine de dollars la plus proche.

/...

Dépenses supplémentaires prévues pour les services de conférence (du fait que le séminaire aurait lieu à l'endroit proposé au lieu de Genève)

A. Frais de voyage et écart entre les taux de l'indemnité de subsistance

	Nombre de fonctionnaires	Frais de voyage	Ecart entre les taux de l'indemnité de subsistance	Total	
		Dollars	Dollars	Dollars	Dollars
Service des séances					
Interprétation	13	2 952	(238)	35 282	35 300
Documentation à établir pendant la session					
a) Traduction	6	2 952	(238)	16 284	
b) Révision	4	2 952	(238)	10 856	
c) Dactylographie	11	2 952	(238)	29 854	57 000
			Total A		92 300

B. Autre personnel

	Nombre de fonctionnaires	Frais de voyage	Indemnité de subsistance	Total	
		Dollars	Dollars	Dollars	Dollars
Département des services de conférence					
a) Préposé à la salle de conférences	1	2 952	938	3 890	
b) Coordonnateur	1	2 952	938	3 890	
c) Contrôle des documents	1	2 952	938	3 890	
d) Reproduction	1	2 952	938	3 890	
e) Distribution	1	2 952	938	3 890	
f) Commis aux références	1	2 952	938	3 890	
Bureau des services généraux					
Technicien du son	1	2 952	938	3 890	
			Total B		27 200
			Total général A + B		119 500
			Coût total des services de conférence		344 400